

Vorschneller Schwur [ˈfoːg̊.ʃn̩.l̩ə ʃvuːg̊] (Hasty Oath)

German text by *Siegfried Kapper* (1821-1879) after a Serbian poem
Set by *Johannes Brahms* (1833-1897), op. 95, #5

Schwor	ein	junges	Mädchen:
[ʃvoːg̊	ʔaːən	ˈjʊ.ŋəs	ˈmɛːt.çən]
Vowed	a	young	maiden/girl:

(*A young girl made the vow*)

Blumen	nie	zu	tragen,
[ˈbluː.mən	niː	tsuː	ˈtraː.gən]
flowers	never	to	wear,

(*never to wear flowers,*)

Niemals Wein zu trinken,
Knaben nie zu küssen.

Gestern schwor das Mädchen-
Heute schon bereut es:
"Wenn ich Blume trüge,
Wär' ich doch noch schöner!

Wenn ich Rotwein tränke,
Wär' ich doch noch froher!
Wenn den Liebsten küsste,
Wär' mich doch noch wohler!"

The entire text to this title with the complete
IPA transcription and translation is available for download.

Thank you!

